

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Jahrgang 22

Freitag, den 21. Juli 2023

Nummer 29



Wir gratulieren

Zum Geburtstag

in Eicherloh, Vord. u. Hint.Finsingermoos, Brennermühle

Herrn Axel Kotelmann

70 Jahre

Zur Eheschließung

Frau Stefanie Voth und Herrn Matthias Gasda
Frau Maja Friedrichs und Herrn Erik Eichinger

Zur diamantenen Hochzeit

Frau Rosina und Herrn Johann Mair



Aus dem Rathaus

Sommerzeit - Urlaubszeit

Wir weisen darauf hin, dass unser Amtsblatt in den Kalenderwochen 32,33 und 34 eine Sommerpause einlegt.

Die Ausgabe Nr. 31 beinhaltet auch Termine und Ankündigungen für die Urlaubswochen. Bitte planen sie Berichte und Terminankündigungen rechtzeitig (spätestens zum 28. Juli) einzureichen.

Wir wünschen Ihnen allen eine schöne Sommerzeit.

Halbseitige Sperrung Finsinger Straße

Aufgrund von Wasserleitungsarbeiten auf Höhe der Finsinger Straße 15, Eicherloh, muss die Straße ab dem 17.07.2023 für den Verkehr halbseitig gesperrt werden.

Eine Durchfahrt wird jederzeit gewährleistet; es kann jedoch zu Beeinträchtigungen kommen.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Straßenkehrung - Hauptstraßen

Vierwöchige Kehrung in: Neufinsing, Eicherloh und Finsing

24. bis 25.07.2023

Die Anlieger werden gebeten, unmittelbar vor diesem Termin die Gehwege zu säubern, damit die Straßenkehrmaschine den Schmutz mit aufnehmen kann.

Neufinsing

Staatsstr. (Erdinger Str. u. Münchner Str.)

Kreisstr. (Hauptstr. u. Neufinsinger Str.)

Seestr., Herdweg

Eicherloh

Finsinger Str., Großsenderstr., Moorkulturstr.

(Am Bürgerhaus einseitig), Torfstr.

Finsing

Geltinger Str., Hofener Str., Kirchenstr., Markt-Schwabener-Str.,

Neuchinger Weg, Neufinsinger Str., St-Georg-Str., St.-Quirin-Weg, Schloßstr.

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 24.07.2023**, um **19:15 Uhr**

findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die

34. Sitzung des Bauausschusses

mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 19.06.2023
2. Baugesuche
- 2.1. Errichtung eines Gartenhauses mit einem Geräteschuppen auf dem Grundstück Fl.-Nr. 2929/2, An der Dorfen 35, Vorderes Finsingermoos
- 2.2. Nutzungsänderung: Umnutzung der landwirtschaftlichen Lagerflächen in zwei Ferienwohnungen und Anbau einer Außentreppe auf dem Grundstück Fl.-Nr. 2580, An der Dorfen 40, Vorderes Finsingermoos
- 2.3. Ersatzbau mit Erweiterung auf zwei Wohneinheiten sowie Errichtung von Garagen auf dem Grundstück Fl.-Nr. 2123, Birkhahnweg 55, Vorderes Finsingermoos
- 2.4. Nutzungsänderung der landw. Hofstelle: Einbau von 4 WE, 1 Arbeiter-Pensions-Unterkunft u. 1 Gewerbe für Transportdienstleistungen, Neubau von Garagen u. einer Hackschnitzelheizung m. Bunker auf dem Grundst. Fl.-Nr. 2614, Habichtweg, V. Finsingermoos
- 2.5. Rückbau bestehendes Einfamilienhaus, Errichtung Zweifamilienhaus und Garagen als Ersatzgebäude auf dem Grundstück Fl.-Nr. 2929, Almweg 34, Vorderes Finsingermoos
3. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 17.07.2023

Max Kressirer

1. Bürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 24.07.2023**, um **19:30 Uhr**
findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die
35. öffentliche Sitzung des Gemeinderates
mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 19.06.2023
2. Finanzwirtschaft in der Gemeinde Finsing; Finanzielle Entwicklung des Haushaltsjahres 2023 - Halbjahresbericht
3. Sonderförderprogramm zur Verbesserung der Warninfrastruktur in Bayern
4. Schaffung von Blüh- und Brachflächen auf kommunalen Grundstücken: Entscheidung über die offenen Punkte aus der Sitzung vom 20. Juni 2022
5. Neuerrichtung des Mini-Spielfelds am Sportplatz Neufinsing
6. Umbenennung des Sport- und Jugendheims Neufinsing
7. Bevollmächtigung zur Behandlung von Baugesuchen in der Ferienzeit als laufende Verwaltung
8. Gestattungen nach § 12 GastG
9. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 17.07.2023

Max Kressirer

1. Bürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Dienstag, 25.07.2023**, um **14:00 Uhr**
findet Mehrzweckraum nahe der Aula in der Grund- und
Mittelschule Finsing die
**9. Sitzung der Schulverbandsversammlung des Mittel-
schulverbandes Finsing**
mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 13.12.2022
2. Antrag auf schalltechnische Ertüchtigung von Klassenzimmern im Schulhaus Niederneuching und Anschaffung einer SoundField-Lautsprecheranlage
3. Antrag der Brücke Erding auf Schaffung einer zusätzlichen Teilzeitstelle für die Schulsozialarbeit
4. Vorlage der Jahresrechnung 2022
5. Genehmigung der über- und außerplanmäßigen Ausgaben des Haushaltsjahres 2022
6. Finanzielle Entwicklung des Haushaltsjahres 2023
7. Durchführung eines interaktiven Kunstprojektes zur Berufsvorbereitung
8. Informationen über die Erweiterung des Westtraktes der Grund- und Mittelschule Finsing
9. Anfragen, Wünsche und Informationen

Anschließend findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Gemeinde Finsing, 17.07.2023

Max Kressirer

1. Bürgermeister

Beratungsstelle für Senioren



Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind.

Sie möchten wissen, wie Sie oder ihre Angehörigen Unterstützung und Hilfe bekommen:

- im Alter
- bei Krankheit und Behinderung
- bei Pflegebedürftigkeit

Unser Angebot umfasst:

- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung und Information zu pflegerischen Versorgungsmöglichkeiten (auch im häuslichen Umfeld)
- Vermittlung von geeigneten Hilfen bei der Alltagsbewältigung
- Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen
- Information zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Längerfristige Begleitung durch „Betreutes Wohnen zu Hause“

Beratung ist mehr als Information! Ganz individuell helfen wir Ihnen, die bestmögliche Versorgungsform zu finden und die bürokratischen Hürden auf dem Weg dorthin zu überwinden. Die Beratung ist kostenfrei, erfolgt neutral, trägerübergreifend und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Die nächsten Veranstaltungstermine:

Mo. 24.07.2023

8:30 Uhr Offenes Frühstück
Seniorenzentrum Neufinsing Cafeteria



Mo. 24.07.2023

14:30 Uhr Geistige Fitness
Seniorenzentrum Neufinsing Cafeteria



Di. 25.7.2023

15-16 Uhr / 16-17 Uhr Sitzgymnastik
Seniorenzentrum Neufinsing Cafeteria



Do. 27.07.2023

16:00 Uhr Seniorengymnastik
Schulturnhalle in Finsing



Seniorenzentrum Finsing:

Sprechstunde nur mit telefonischer Voranmeldung jeden Mittwoch von 9⁰⁰-11⁰⁰Uhr und nach Vereinbarung.
Anmeldung unter: 08121 / 22061-21 und 08121/256256,
E-Mail: bwzh-finsing@pflugesterngmbh.de

Freiwillige Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Eicherloh

Juli

Übung für Jugendfeuerwehr

Dienstag 25.7.2023 Treffpunkt um 17:45

Übung für Bootsgruppe

Dienstag 25.7.2023 Treffpunkt um 18:45

Übung für First Responder

Mittwoch 26.7.2023 Treffpunkt um 18:45

Weitere Informationen unter www.feuerwehr-eicherloh.de

Die Kommandanten



Familienanzeigen!

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und
Bürgerzeitung mit – einfach bequem

ONLINE BUCHEN: anzeigen.wittich.de

Freiwillige Feuerwehr Finsing

Übungsplan / Termine

| | |
|----------|--|
| 21.07.23 | Übung / Aktive ÜL: Bernhard Huber Thema: Räumung / Pflegeheiml Treffpunkt 19:30 Uhr / Beginn: 19:45 Uhr |
| 24.07.23 | Übung / Höhensicherer ÜL: Reinhardt Markus Treffpunkt: 19:30 Uhr / Beginn: 19:45 Uhr |
| 28.07.23 | Übung / Jugendübung ÜL: Reinhardt Markus/Bernhard Huber Treffpunkt: 18:45 Uhr / Beginn: 19:00 Uhr |
| 04.08.23 | Übung / Aktive ÜL: Reinhardt Markus Thema: Leitern Treffpunkt: 19:30 Uhr / Beginn: 19:45 Uhr |
| 11.08.23 | Funkübung ÜL/GF: Klampfl Martin Beginn: 19:50 Uhr |
| 14.08.23 | Übung / Jugendübung ÜL: Reinhardt Markus/Bernhard Huber Treffpunkt: 18:45 Uhr / Beginn: 19:00 Uhr |
| 18.08.23 | Übung / Aktive ÜL: Krenn Thomas Thema: Personenrettung/Bootsübung Treffpunkt: 19:30 Uhr / Beginn: 19:45 Uhr |
| 25.08.23 | Übung / Jugendübung ÜL: Reinhardt Markus/Bernhard Huber Treffpunkt: 18:45 Uhr / Beginn: 19:00 Uhr |
| 29.08.23 | Übung / Gruppenführer ÜL: Kneißl Martin Treffpunkt: 18:45 Uhr / Beginn: 19:00 Uhr |
| 01.09.23 | Übung / Aktive ÜL: Klampfl Martin Thema: THL Treffpunkt: 19:30 Uhr / Beginn: 19:45 Uhr |

Interessierte können jederzeit dazu kommen.

„Bleibt's gesund!“

1. Kdt. Kneißl Martin, 0179-1013061
 2. Kdt. Huber Bernhard, 0179-9925552
- JW Reinhardt Markus, 0179-4914227



Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten

Rathaus

Fax
E-Mail

Montag bis Freitag
Donnerstag

Bücherei

E-Mail:
Dienstag

Donnerstag
Freitag

Recyclinghof und Sperrmüllannahme

Rest- oder Biomüllsack

Rathausplatz 1

08121-9905-0
08121-9905-39
info@finsing.de
mitteilungsblatt@finsing.de

8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Rathausplatz 1

08121-9905-36

info@buecherei-finsing.de
09.30 Uhr bis 11.30 Uhr
und 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr
16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
www.finsing.de

www.eMedienBayern.de

Am Steinfeld 5

0,25 cbm = 5,00 €

0,50 cbm = 10,00 €

1,00 cbm = 20,00 €

4,00 €

Mittwoch
Samstag

Mittwoch
Samstag

Nachbarschaftshilfe Pfarrverband

Finsing/Gelting 0151/64622033
oder Sprechstunde am letzten Donnerstag des Monats
von 10.00 Uhr – 11.00 Uhr 08121-2206128
im Seniorenzentrum Neufinsing, Münchner Str. 8

Pflegestern - Betreutes Wohnen zu Hause

Telefon 08121-2206121
E-Mail bwzh-finsing@pflegesterngmbh.de
www.pflegesterngmbh.de

Kreismülldeponie Isen

Baumgartner-Bogen 1, 84424 Isen 08083-1459
Mo, Di, Do, Fr 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
u. 12.45 Uhr bis 16.30 Uhr

Mittwoch
Samstag

07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
08.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Ende des amtlichen Teils



Kindergartennachrichten

Kinderland Plus gGmbH - Jetzt abrufbar: Unser Jahresbericht 2022



Interessierte, die Einsichten in die Arbeit und die Aufgaben der Kinderland PLUS gGmbH bekommen möchten, finden zahlreiche Informationen im jetzt auf der Website <https://www.kinderland-plus.de/de/home> abrufbaren Jahresbericht 2022.

Mit Berichten aus den Abteilungen der Geschäftsstelle sowie Einblicke in die Finanzen und in spezielle Angebote zusätzlich zum Kerngeschäft der Kinderbetreuung, erhält der Leser einen umfassenden Überblick, welchen Herausforderungen sich Kinderland gestellt hat.

Simone Klein

Kinderland PLUS gGmbH

Kinderland Neufinsing Zur Sonnwend - Wir feiern Sommerfest bei den Piraten



Das Kinderland Neufinsing - Zur Sonnwend lud am 01. Juli 2023 zum Sommerfest unter dem Motto „Piraten auf hoher See“ in unseren Garten ein. Die Kinder eröffneten mit einem kleinen Programm das Fest und sangen vom Klabautermann und den Matrosen. Dabei wurden feierlich die Segel in Form der am Oma-Opa-Tag entstandenen Wimpel-Ketten auf unserem Schiff gehisst. Anschließend enthüllten zwei unserer Hortkinder den Schiffsnamen und mit viel Beifall der Eltern und Kinder taufte wir mittels Wasserbomben das Schiff auf den Namen „Lady Sunshine“. Verschiedene Spielstationen luden nun ein, sich wie ein Pirat zu fühlen. Da gab es das Fass-Wettrollen, Kanonenkugeln schnell transportieren, sich selbst ein Schiff falten und dieses den Fluss entlang schwimmen zu lassen und eine Schminkstation. Die größte Freude hatten die Kinder an der Schatzsuche.

Die Kinder eröffneten mit einem kleinen Programm das Fest und sangen vom Klabautermann und den Matrosen. Dabei wurden feierlich die Segel in Form der am Oma-Opa-Tag entstandenen Wimpel-Ketten auf unserem Schiff gehisst. Anschließend enthüllten zwei unserer Hortkinder den Schiffsnamen und mit viel Beifall der Eltern und Kinder taufte wir mittels Wasserbomben das Schiff auf den Namen „Lady Sunshine“. Verschiedene Spielstationen luden nun ein, sich wie ein Pirat zu fühlen. Da gab es das Fass-Wettrollen, Kanonenkugeln schnell transportieren, sich selbst ein Schiff falten und dieses den Fluss entlang schwimmen zu lassen und eine Schminkstation. Die größte Freude hatten die Kinder an der Schatzsuche.

Sie konnten im Sand viele Piratenschätze finden. Für das leibliche Wohl sorgte unser Elternbeirat. Da gab es tolles Piratenfutter vom Grill und leckere Getränke.

Wir sagen ganz herzlich Dankeschön an unseren Elternbeirat, der an den Vorbereitungen und bei der Durchführung dieses Festes mit viel Einsatz dabei war. Wir danken der Freiwilligen Feuerwehr Finsing, die uns ihren Grill und das Gas dafür bereitgestellt hat. Ein ganz herzliches Dankeschön an alle fleißigen Helfer beim Aufbau, beim Grillen und beim Aufräumen.

Andrea Ufer
Leitung

Kinderland Eicherloh Am Park - Wir besuchen das Geburtstagskind



Am Freitag, den 23.06.23, machten sich die Kinder der Löwengruppe des Kinderland „Am Park“ in Eicherloh auf den Weg zu einem Kind aus ihrer Gruppe. Eingeladen wurden wir zu Magdalena, denn sie wollte uns ihr Zuhause und ihre Tiere zeigen. Außerdem war es ein ganz

besonderer Tag: Magdalena hatte Geburtstag! Aufgeteilt in vier Gruppen wurde den Kindern alles gezeigt, von den Hühnern, Ziegen und Hasen bis zum Garten. Alles war dabei. Danach mussten die Löwenkinder ihr neu erlerntes Wissen beweisen. Bei einem Quiz haben sie sich Bauteile für ein kleines Boot erspielt. Mit den Booten wurde natürlich am Ende noch im kleinen Bach gespielt. Vielen Dank an Steffi Möhres für den tollen Tag, die Löwenkinder hatten sehr viel Spaß!

Franziska Röhlig

Team Kinderland Eicherloh – Am Park



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Landratsamt Erding

Anmeldung für die Sperrmüllabholung 2023

Bitte beachten Sie hierzu die Meldefristen und das nur eine Abholung pro Jahr und Haushalt erfolgen kann.

Bei Überschreitung der Freimenge von 2 m³ je Haushalt, werden bei Abholung 20 € pro weiterem angefangenen halben Kubikmeter berechnet.

Die Anmeldung muss schriftlich erfolgen.

Eine Meldekarte befindet sich in der Abfallfibel.

Meldekarten sind auch in der Gemeindeverwaltung (Einwohnermeldewesen) und im Landratsamt Erding erhältlich **und unter** <https://www.landkreis-erding.de/sperrmuell>.

Die gebündelten Aufträge werden dann ans Landratsamt Erding weitergegeben.

Rückfragen zur Sperrmüllabholung unter Tel. 08122/58-1550.

Meldefristen für das Jahr 2023

31.07.2023 3. Quartal

31.10.2023 4. Quartal

Landkreis Erding - Problemmüllsammmlung

Termin für die nächste kostenlose Annahme der Problemabfälle in haushaltsüblichen Mengen

Eicherloh, Parkplatz Gasthaus Faltermaier

25.07.2023

11:00-11:45 Uhr

Finsing, Kapellenstr. hinter FFW-Haus

27.07.2023

08:00-08:45 Uhr

Bitte beachten Sie folgende Hinweise

- Bringen Sie Produktreste in Ihrer **Originalverpackung**
- **Schütten Sie nichts zusammen und vermischen Sie nichts; es könnte zu unerwünschten und gefährlichen Reaktionen kommen.**
- Stellen Sie den Problemmüll nicht unbeaufsichtigt ab, bevor das Giftmobil da ist.
- Spraydosen mit problematischen Inhalt gehören zur Problemmüllsammmlung. Geben Sie nur völlig restentleerte Spraydosen in die Dosencontainer.
- Bedenken Sie! Der Grüne Punkt auf der Verpackung bedeutet nicht, dass der Inhalt unbedenklich ist.
- Die Annahme erfolgt nur in haushaltsüblichen Mengen.
- Leuchtstoff- und Energiesparlampen werden an den Elektrosammelstellen des Landkreises Erding angenommen.

Das wird angenommen:

Abbeizen, Abflussreiniger, Aceton, Akkus, Autopolitur, Backofenreiniger, Bremsflüssigkeit, Chemikalien, Chromputzmittel, Desinfektionsmittel, Düngemittelreste, Entfärber, Entkalker, Entroster, Farben, Fleckenmittel, Flüssigkleber, Fotochemikalien, Frostschutzmittel, Holzschutzmittel, Imprägniermittel, Kaltreiniger, Kunstharze, Kühlerflüssigkeit, Möbelpolitur, Nagellackentferner, Nitroverdünnung, Ölfilter, Pflanzenschutzmittel, Pinselreiniger, Quecksilber, Quecksilberthermometer, Rostschutzmittel, Rostumwandler, Säuren, Salze, Schmierfette, Sekundenkleber, Spiritus, Unterbodenschutz, Verdünner, Waschbenzin, WC-Reiniger

Gewerbe-Kleinmengen sind kostenpflichtig!

Das wird nicht angenommen:

Dispersionsfarben, Druckgasflaschen (Feuerlöscher), Munition, Sprengkörper, Feuerwerkskörper, infektiöse Abfälle, eingetrocknete Farben und Lacke, tote Tiere.

Altöl aus Motoren und Getrieben wird nur gegen Gebühr angenommen. Kostenlos dagegen ist die Rückgabe von Altöl an den Handel bei Vorlage einer Kaufquittung.

Haben sie noch Fragen! Rufen Sie an! Landratsamt Erding, Abfallwirtschaft Telefon: 08122 / 58-1317 oder -1151



Vereine und Verbände

Männergesangverein Lyra Finsing

Aus der Mühle schaut der Müller,
der so gerne mahlen will,
stiller wird der Wind und stiller
und die Mühle stehet still.

So geht's immer, wie ich finde,
rief der Müller voller Zorn.

Hat man Korn, so fehlt's am Winde,
hat man Wind, so fehlt das Korn.

Wilhelm Busch

Geht man zum Singen, so wird der Kopf frei von solchen Dingen. Am kommenden Donnerstag, den 20. Juli ab 19.30 Uhr bringen wir uns wieder auf andere Gedanken.

Im Burschenüberl wird geprobt für den Humoristischen Anstich der Feuerwehr am 8. September.

Konrad Buchmann

Einladung zum Gottesdienst mit Reisesegegnung und Fahrzeugsegnung

Am **30.07.2023** um **10 Uhr** in der Pfarrkirche St. Georg Finsing anschließend Treffpunkt im Pfarrgarten zur Segnung der Fahrzeuge aller Art vom Bobby Car bis zum Bulldog

Radwallfahrt des KiGo Team Gelting-Finsing

Am Sonntag 2. Juli 2023 startete das KiGo Team Gelting-Finsing zur diesjährigen Radwallfahrt. Ziel war das Feldkreuz am Speichersee. Gestartet wurde sowohl in Gelting als auch in Finsing mit einer Segensbitte für die Radfahrer. Bei leicht nieseligem Wetter hatten sich doch einige Familien den KiGo-Teams angeschlossen. Die Finsinger legt bei der Kraftwerkskapelle einen Zwischenstopp ein, um sich kurze Zeit später mit den Radlern aus Gelting an der Wegkreuzung am Speichersee zu treffen. Hier wurde gemeinsam gesungen, gebetet und versucht Gottes leise Stimme zu hören.



Auf dem Weg zur nächsten Station an einer Böschung wurden alle Farben des Regenbogens von den Kindern entdeckt. Von den lila und gelben Blumenblüten bis zur braunen Nacktschnecke war alles dabei. Hierbei wurde allen deutlich, dass auch wir wie die Farben sind, nämlich verschieden und einzigartig. Nach einem Gebet und einem Lied ging es auf die letzte Etappe zum Speicherseekreuz.

Dort angekommen, feierten alle zusammen einen Wortgottesdienst, bei dem die Kinder mit ihren Erinnerungsstücken, die sie auf dem Weg gesammelt hatten, ein schönes Mitteilbild gestalteten. Petrus verliehte auch während der Lesung aus Kohelet 1,2. 4-7 dem Thema Windhauch deutlich Nachdruck. Im Anschluss an die Fürbitten bekam jedes Kind ein Erinnerungsglas, welches in den Ferien bestimmt gut gefüllt werden wird. Mit dem irischen Segenswunsch Lied „Möge die Straße“ wurde der Gottesdienst beendet und zu einem gemütlichen gemeinsamen Picknick übergegangen.

An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Teilnehmern für die schöne gemeinsame Zeit und die rege Teilnahme am Gottesdienst bedanken.

Wir freuen uns auf die nächsten Kindergottesdienste in Gelting und Finsing mit allen Interessierten.

Das KiGo-Team Gelting-Finsing

Schützenverein Hubertus Finsing

Bayerische Meisterschaft 2023

Mit den guten Leistungen bei der Oberbayerischen Meisterschaft haben sich unsere Schützen für die Bayerische Meisterschaft in Hochbrück qualifiziert.

Die Platzierungen:

Luftgewehr Schüler/w, 238 Teilnehmer:

Theresa Sedlmeir, 193,7 Ringe, 33. Platz

Luftgewehr Jugend/m, 87 Teilnehmer:

Benedikt Sedlmeir, 397,0 Ringe, 11. Platz

Luftgewehr Junioren/w, 113 Teilnehmer:

Maria Wimmer, 400,6 Ringe, 33. Platz

Luftgewehr Schüler/w, 3-Stellung, 62 Teilnehmer:

Theresa Sedlmeir, 570 Ringe, 17. Platz

Luftgewehr Jugend/m, 3 Stellung, 34 Teilnehmer:

Benedikt Sedlmeir, 567 Ringe, 8. Platz

Herzlichen Glückwunsch an alle Sportlerinnen und Sportler.

Die Vorstandschaft

FC Finsing AH

Spielvorschau

21.07.23 20 Uhr

FC Finsing AH – FC Moosinning

SG Grüne Eiche Neufinsing e.V.

Die Schützengesellschaft Grüne Eiche Neufinsing e.V. lädt für Sonntag, den 30.07.2023 alle Vereinsmitglieder und deren Familienangehörige herzlich zum Grillfest ein. Das Fest findet im Schützenheim am Buchenweg 10 in Neufinsing ab 11.00 Uhr statt.

Tennis Club Finsing

Ergebnisse der Punktspiele

am Wochenende 07.– 09. Juli 2023

Juniorinnen 18

Die Juniorinnen 18 haben am Samstag gegen GW Luitpoldpark München eine starke Leistung erbracht und 4:2 gewonnen. Die Mannschaft hat trotz extremer Hitze alle vier Einzel gewonnen, die Doppel mussten leider abgegeben werden.

Junioren 18

Die Junioren 18 konnten sich durch die Einzelsiege und dem Doppelpunktgewinn von Jonas Fellermaier und Robin Henkel bei ihrem letzten Saisonspiel ein 3:3 Unentschieden gegen den TC Taufkirchen erkämpfen.

Damen 50

Kein Problem mit der Hitze hatten die Damen 50 des TC Finsing vergangenes Wochenende: Sie entschieden alle 4 Einzel für sich, nur die Doppel gingen an die Gegnerinnen vom TC Riemerling. Mit dem 4:2 behaupteten sich die Finsingerinnen auf Platz 2, sodass es am 15. Juli richtig spannend wird – dann steht nämlich gegen Forstern das Spiel um Platz 1 an.

Herren 50

Zum Abschluss der Saison erkämpfte sich das Team noch einen 5:4 Siege gegen Markt- Schwaben.

Danke an die Mannschaft, die Zusammenhalt, tolles Tennis und viel Freude untereinander verbreitet hat.

Homepage des TC Finsing

<https://tennisclub-finsing.de>

Follow us on Instagram:

Wasserwacht Ortsgruppe Finsing

Sommer Sound am Badeweiher, 22. Juli 2023

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, liebe Freundinnen und Freunde der Finsinger Wasserwacht, wir möchten Euch ganz herzlich am 22. Juli 2023 zu unserem SOMMER SOUND einladen.

SOMMER SOUND, das ist ein entspannter Tag am Finsinger Badeweiher mit

- **Familien-Programm ab 14 Uhr**

u.a. mit Hüpfburg, XXL-Sandkasten, Kreativ-Tisch, Wasserspielen, Riesen-Seifenblasen und Slush-Eis sowie (nach Badebetrieb!) Naturschutzfahrten mit dem Motorboot

- **Kaffee, Kuchen & Crêpes**

- **SOMMER SOUND-Abendprogramm** ab 17.30 Uhr mit der **Jugendblaskapelle Finsing** sowie der **Band Westwind**. Dazu ein kühles Bier, ein Glaserl Wein oder später auch ein Drink in der BeachBar

- Köstlichkeiten von Grill wie Steckerlfisch, Hendl, vegetarische Köstlichkeiten u.a. bietet das Kiosk-Team um Frank Bargemann

Wer sich noch an die wunderschönen Abende der letzten Veranstaltungen am feuererleuchteten Weiherufer und die tolle Stimmung unterm Sternenzelt erinnert, wird gerne wiederkommen. Natürlich sind uns auch neue Gäste herzlich willkommen. Nur bei schlechter Witterung muss die Veranstaltung leider ausfallen.

Die Einnahmen dienen der Aufrechterhaltung unserer ehrenamtlichen Einsatzdienste sowie unserer Jugendarbeit.

Weitere Infos findet Ihr auch auf unserer Internetseite

www.wasserwacht-finsing.de, Facebook oder Instagramm.

Wir freuen uns auf Euer Kommen und einen entspannten Tag/Abend mit Euch am Finsinger Badeweiher.

gez. Lydia Bauer,
Vorsitzende

gez. Daniela Grabmeier
Stellv. Vorsitzende

Trachtenverein „Goldachtaler“ Eicherloh e. V.

Liebe Trachtler/*innen,

wir laden Euch herzlich zu unserer nächsten Monatsversammlung mit Grillfeier am Freitag, 21. Juli 2023 ein.

Beginn ist 19:00 Uhr, im Bürgerhaus Eicherloh.

18.00 Uhr Jugendprobe

Die Vorstandschaft



Kirchliche Nachrichten

Pfarrverband Gelting-Finsing

Pfarrbüro Finsing: Tel.: 08121-81497

Pfarrbüro Gelting: Tel.: 08121-81469

E-mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de

Sonntag, 23.07.2023 - 16. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

08:30 Finsing Gottesdienst

10:00 Gelting Pfarrgottesdienst

A f. +Eltern und Großeltern Resi und Georg Eberhart und Maria und Georg Glas

A f. +Lehrerin Therese Röll zum Dank von den ehem. Schülerinnen und Schülern

11:15 Gelting Tauffeier

19:00 Finsing Rosenkranz

Montag, 24.07.2023 - Hl. Christophorus, Märtyrer

19:00 Finsing Gottesdienst

A f. +Elisabeth Eschbaumer (v. Fam. Sedlmeier)

A f. +Ehemann, Vater und Opa Heinrich Sedlmeier und +Verwandtschaft

Mittwoch, 26.07.2023 - Hl. Joachim und hl. Anna, Eltern der Gottesmutter Maria

10:00 Neufinsing Seniorenheim Gottesdienst

19:00 Gelting Gottesdienst - Annafest

Samstag, 29.07.2023 - Hl. Martha von Betanien

19:00 Gelting Vorabendgottesdienst

A f. +Ehemann Adolf Brunntahler

A f. +Schwester Therese Huber

Sonntag, 30.07.2023 - 17. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

08:30 Pliening Gottesdienst

A f. +H.H. Pfarrer Johann Beck

A f. +Ehemann und Vater Sebastian Numberger

A f. +Tante Resi und +Verwandtschaft

A f. beiders. +Großeltern

Amt zum Dank

10:00 Finsing Familiengottesdienst mit Reisesegen und Fahrzeugsegnung

A f. +H.H. Pfarrer Johann Beck

A f. +Großeltern Katharina und Ludwig Fuß

A f. +Eltern Martin und Käthi Fuß

A f. +Vater Manfred Geier

A f. +Mutter Erna Geier

A f. +Sohn und Bruder Quirin Hampf

A f. +Rosa Wolf

JA f+Ehemann, Vater und Opa Rudolf Neumair

JA f. +Mutter Therese Morawitz

19:00 Finsing Rosenkranz

Kath. Pfarrverband St. Anna im Moosrain

Gottesdienstordnung

22.07.2023 - 04.08.2023

Samstag, 22.07. - Hl. Maria Magdalena

Moosinning 10:00 Trauung Humplmair Bettina und Franz Gaßner

Sonntag, 23.07. - 16. SONNTAG IM JAHRESKREIS

1. Lesung: Weish 12, 13. 16-19,

2. Lesung: Röm 8, 26-27,

Evangelium: Mt 13, 24-43 (KF: 13, 24-30)

Oberneuching 10:00 **Heilige Messe mit Verabschiedung von H. Diakon Thomas Zaminer; Ministrantenaufnahme und Ministrantenverabschiedung – Pfarrverbandsgottesdienst im Pfarrgarten Oberneuching**

mit anschl. St. Anna-Fest (Bei schlechter Witterung in der Kirche)

f. + Ehemann u. Vater Fritz Quitxtner

Gebetsandenken: f. + Eltern Renner und Orthofer, f. + Mutter Frieda Kressirer zum Jahrtag

Die Fahnenabordnungen vom Pfarrverband sind herzlich eingeladen!

Dienstag, 25.07. - HL. JAKOBUS, Apostel

Unterschwillach 19:00 **Heilige Messe**

f. + Eltern u. Bruder Kölnberger

Mittwoch, 26.07. - Hl. Joachim und hl. Anna, Eltern der Gottesmutter Maria

Eicherloh 19:00 **Heilige Messe**

f. + Emma u. Johann Gizewski und + Oma Therese Obermeier

Donnerstag, 27.07. - Donnerstag der 16. Woche im Jahreskreis

Niederneuching 19:00 **Heilige Messe**

Samstag, 29.07. - Hl. Martha von Betanien

Unterschwillach 18:00 **1. Sonntagsmesse**

f. + Lieselotte Olbrich

Sonntag, 30.07. - 17. SONNTAG IM JAHRESKREIS

1. Lesung: 1Kön 3, 5. 7-12,

2. Lesung: Röm 8, 28-30,

Evangelium: Mt 13, 44-52 (KF: 13, 44-46)

Niederneuching 09:00 **Heilige Messe**

Pfarrgottesdienst f. alle Lebenden u. Verstorbenen d. Pfarrverbands

Gebetsandenken: f. + Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Niederneuching,

f. + Ehemann u. Vater Josef Bogner,

f. + Eltern Maria u. Michael Auerweck,

f. + Bruder Michael Auerweck, f. + Tante Thea Ehrlich

Eicherloh 10:30 **Heilige Messe - 65 Jahre Kirche Eicherloh**

f. + Seelsorger, Pfarrgemeinderäte u. Ehrenamtliche der Pfarrei Mariä Himmelfahrt Eicherloh

Es ist genug **Brot**
für alle da **für die Welt**
www.brot-fuer-die-welt.de

... wenn wir miteinander teilen

Postbank Köln 500 500 500 BLZ 370 100 50

PFARNACHRICHTEN

Neuching/Pfarrverband: Einladung zum „Pfarrverbandsfest St. Anna“

Herzliche Einladung zum Pfarrverbands-gottesdienst mit Verabschiedung von Herrn Diakon Thomas Zaminer und anschl. St. Anna-Fest am **Sonntag, den 23. Juli 2023 in Oberneuching!** Wir beginnen um **10.00 Uhr** mit einem feierlichen Familien-gottesdienst im Pfarrgarten.

Bei schlechter Witterung in der Pfarrkirche St. Martin Oberneuching. Die Fahnenabordnungen vom gesamten Pfarrverband sind auch herzlich eingeladen!

Anschließend gemütliches Beisammensein im Pfarrgarten/Pfarrheim mit kleiner Verpflegung.

(Sie dürfen gerne Picknick-Decken mitbringen).

Der Pfarrgemeinderat freut sich auf Ihr Kommen!

Pfarrverband:

In der Woche vom 01. bis 04. August 2023 finden **keine** Messen an den Werktagen statt!

Ottenhofen:

Das Pfarrbüro Ottenhofen ist am Mittwoch, den **02. August 2023** geschlossen!

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Homepage: www.marktschwaben-evangelisch.de

Telefon: 08121-40040

Fax: 08121-46945

e-mail: pfarramt@marktschwaben-evangelisch.de

Anschriften

Evang.-Luth. Pfarramt, Martin-Luther-Str. 22,

85570 Markt Schwaben

Tel 08121/40040, FAX 46945

Pfarrer Fuchs – Tel.: 0 81 21/ 250 70 45

Büro: Mo, Di, Mi, Fr 9 - 12 Uhr (Susanne Kleinheins)

Gottesdienste

Sonntag, 23.07. 7. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr : Gottesdienst mit Posaunenchor

19.00 Uhr : Ökum. Taizé-Gebet in der Philippuskirche



Bereitschaftsdienste

Wichtige Telefonnummern

| | |
|--|---------------------------------|
| Ärztlicher Bereitschaftsdienst | 116 117 |
| Anonyme Alkoholiker | jeden Mi. von 19.00 – 21.00 Uhr |
| Treffen in Erding, Dr.-Henkel-Str. 10 | |
| Arche München (Selbstmordverhütung) | 089-334041 |
| Frauennotruf – Frauenhaus | 08081-1738 |
| Giftnotruf im Klinikum Rechts der Isar | 089-19240 |
| Krisendienst Psychiatrie -Wohnortnahe Hilfe in seelischer Not | |
| täglich von 9 bis 24 Uhr | 0800-6553000 |
| Malteser Mahlzeitendienst (Ortstarif) | 01801-302010 |
| Nachbarschaftshilfe Finsing/Gelting | 0151/64622033 |
| Notruf; Rettungsdienst, Feuerwehr | 112 |
| Polizei | 110 |
| Polizeiinspektion Erding | 08122-968-0 |
| Stromversorgung E.ON Bayern (Störstelle) ... | 0941-28003366 |
| Telefonseelsorge evangelisch | 0800-1110111 |
| Telefonseelsorge katholisch | 0800-1110222 |
| Tierschutzverein Landkreis Erding | 08122-9597500 |
| Tourismus Region Erding e.V. | 08122-558488 |
| VE München Ost (Notdienst Abwasser) | 0175-2617697 |
| Wasserversorgung Finsing Rufbereitschaft | |
| während der üblichen Rathaus-Öffnungszeiten .. | 08121-9905-0 |
| außerhalb die kostenfreie Notfallnummer | 0800-66677246 |
| Wasserzweckverband Moosrain | |
| für Eicherloh (Störstelle) | 0700 MOOSRAIN |
| oder | 0700 66677246 |
| Weißer Ring (für Kriminalitätsoffer) | 116 006 |

Zahnärztlicher Notfalldienst

22. und 23.07.

Dr. Hecht M.Sc. / Schubert MVZ Zahnärzte im Campus
Bajuwarenstr. 7, 85435 Erding 08122 / 92000

Weitere Zahnärzte unter: www.notdienst-zahn.de

Behandlungszeit: Sa./So. von 10 – 12 Uhr und 18 – 19 Uhr.

In der übrigen Zeit ist der dienstbereite Zahnarzt für unauf-schiebbare Fälle telefonisch zu erreichen.

Aktuelle Notdiensttermine unter: www.kzvb.de

Apothekendienst

Freitag, 21.07.2023

Mary's Apotheke, Poing

Alte Gruber Str. 1

Tel 08121-8880001

Samstag, 22.07.2023

Rathaus-Apotheke, Neufinsing

Münchner Strasse 6

Tel 08121-71324

Sonntag, 23.07.2023

Apotheke am Hirschbach, Forstern

Hauptstr. 22

Tel 08124-910045

Montag, 24.07.2023

Herz-Apotheke im City-Center, Poing

Alte Gruber Str. 2-6

Tel 08121-976776

Dienstag, 25.07.2023

Tassilo Apotheke, Niederneuching

Münchner Str. 18

Tel 08123-8890914

Mittwoch, 26.07.2023

Herz-Apotheke im Ärztehaus, Poing

Bürgerstr. 2

Tel 08121-995500

Donnerstag, 27.07.2023

Mary's Apotheke, Poing

Alte Gruber Str. 1

Tel 08121-8880001

Freitag, 28.07.2023

Apotheke im Forsthaus, Anzing

Högerstrasse 20

Tel 08121-1441

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Das Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing
erscheint wöchentlich jeweils freitags.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim,
Telefon 09191/7232-0, www.wittich.de
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Finsing Max Kresslirer,
Rathausplatz 1, 85464 Finsing
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
gemäß § 7 Abs. 1 TMG:
Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.
Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter
nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu
überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrig-
keit hinweisen.
- Jährlicher Bezugspreis: 12,00 € - nur im Abonnement über die Gemeindever-
waltung zu beziehen
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40
zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die all-
gemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste.
Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Ver-
schulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des
Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt.
Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen
der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



Die Baumexperten  www.die-baumexperten.de

Gartenpflege ✓ **Schnell**
 Wurzelstockfräsen ✓ **Zuverlässig**
 Problemfällung ✓ **Preiswert**

Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770

MAL WIEDER AUSRÄUMEN?!
Aus alten Sachen Geld machen – Kaufe fair:
 Münzen und Geldscheine aller Art, Gold, Silber, Modeschmuck,
 Orientteppiche, Instrumente, Militaria, Porzellan, Gemälde, hochwertige Uhren
 NACHLÄSSE, ERBSCHAFTEN, KOMPLETTE Hausstände, Wohnungs-/Hausauflösungen
 0931/61947885 • Mobil 0160/4665743

 **Gleich stöbern!**

Gemütlich schmökern.
 Bücher von LINUS WITTICH.
buecher.wittich.de

Gasthof Stocker in Landsham

BETRIEBSFERIEN!
 15.07. BIS 30.07.23

NEU AB 1.8.2023

Mo. – Di. geschlossen | Mi. – Do. tägl. ab 17 Uhr geöffnet
 Freitag ganztags geöffnet
 Samstag auf Anfrage für Veranstaltungen aller Art!
NEU: Sonntag Mittagstisch

sucht zur Verstärkung des Teams ab sofort
Küchenhilfe/n (m/w/d) in Vollzeit
Servicekräfte (m/w/d) Minijob-Basis
 Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter

Gasthof Stocker | Kirchheimer Str. 8 | 85652 Landsham
 Tel. 089/99 14860 | info@gasthof-stocker.de
www.gasthof-stocker.de

Ihr regionaler Heizungsbauer für Wärmepumpen, Biomasse und herkömmliche Heizsysteme

Jetzt persönlichen Termin vereinbaren und Ihre Energiekosten nachhaltig senken – inklusive professioneller Förderermittlung und einem individuellen Angebot!

Wir freuen uns über Ihren Anruf unter **01523 2070604** oder eine Mail an fellermeier@web.de

FELLERMEIER
 HEIZUNG - BÄDER - LÜFTUNG 
 MEISTERBETRIEB FÜR HAUSTECHNIK
 CHRISTOPH FELLERMEIER – HOLUNDERWEG 3 – 85464 FINSING

Alexandra Strasser-Lauschke
 Rechtsanwältin

Rosenstraße 1c | 85586 Poing
 Telefon: 08121-25 367 54
 Telefax: 08121-25 367 55
 E-Mail: sl@strasser-lauschke.de
www.strasser-lauschke.de

Flexible Besprechungstermine

- Familienrecht
- Erbrecht
- Arbeitsrecht
- Verkehrsrecht

O'druckt is!

Wir drucken Ihre Festwerbung



- Plakate
100 Stück im Format DIN A2 **56€**
- Flyer
1000 Stück im Format DIN A6 **20€**
- Bauzaunbanner
in der Größe 340 x 173 cm **65€**
- PVC-Banner
mit Ösen im Standardformat 2 x 1 m **28€**

Alle Preisangaben inkl. MwSt. & Versand bei Onlinebestellung mit druckfähigen PDF-Daten

LW-FLYERDRUCK.DE
 09191 72 32 88
www.LW-flyerdruck.de
info@lw-flyerdruck.de
 Peter-Henlein-Straße 1
 91301 Forchheim

www.IhrBaumProfi.de –

Firma J. Höllinger – schnell • sauber • preiswert
 Bäume fällen, kürzen, roden - NEU! Fällkran - Abfuhr
 Wurzelstöcke fräsen - Baumpflege - Gartenpflege
 – kostenlose Beratung, ☎ **08122 / 1791661**



WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH**
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Carmen Engel

Ihr Verkaufssinnendienst

Wie kann ich Ihnen helfen?
Tel.: 09191 723260
 Fax. 09191 723242
c.engel@wittich-forchheim.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen